



DÁLKI	
KÁRÁŠJOHKA	
Maŋnebárga 4.8 22	
Gaskavahkku 5.8 22	
GUOVDAGEAIDNU	
Maŋnebárga 4.8 21	
Gaskavahkku 5.8 18	
PORSÁNGU	
Maŋnebárga 4.8 23	
Gaskavahkku 5.8 19	
ÁLTÁ	
Maŋnebárga 4.8 22	
Gaskavahkku 5.8 21	
DEATNU/OHCEJOHKA	
Maŋnebárga 4.8 18	
Gaskavahkku 5.8 19	
ČÁHCESUOLU	
Maŋnebárga 4.8 11	
Gaskavahkku 5.8 12	
ROMSA	
Maŋnebárga 4.8 20	
Gaskavahkku 5.8 19	
DIVTASVUODNA	
Maŋnebárga 4.8 22	
Gaskavahkku 5.8 21	
HEAHTTÁ	
Maŋnebárga 4.8 20	
Gaskavahkku 5.8 20	
ÁVVIL	
Maŋnebárga 4.8 19	
Gaskavahkku 5.8 20	
GÁRESAVVON	
Maŋnebárga 4.8 22	
Gaskavahkku 5.8 22	
JÁHKAMÁHKKE	
Maŋnebárga 4.8 22	
Gaskavahkku 5.8 23	

BEAIVVÁŠ	
DEATNU	
4/08badj. .1.52 luoit. ... 22.28	
5/08badj. .1.59 luoit. ... 22.21	
GÁIVUOTNA - BIERTAVÁRRI	
4/08badj. .2.39 luoit. ... 22.42	
5/08badj. .2.45 luoit. ... 22.35	
GUOVDAGEAIDNU	
4/08badj. .2.40 luoit. ... 22.23	
5/08badj. .2.45 luoit. ... 22.18	
KÁRÁŠJOHKA	
4/08badj. .2.20 luoit. ... 22.22	
5/08badj. .2.27 luoit. ... 22.16	

MÁNNU	
4.8.....dii. 3.00.....Guhkimus eret	
6.8.....dii. 2.55.....Láđas mánnu	
13.8.....dii. 20.55.....Nohkki beliin	
19.8.....dii. 7.00.....Lagamus eatnama	
20.8.....dii. 12.02.....Šaddi mánnu	
27.8.....dii. 13.42.....Šaddi beliin	
31.8.....dii. 13.00.....Guhkimus eret	
4.9.....dii. 18.03.....Láđas mánnu	
12.9.....dii. 4.16.....Nohkki beliin	
16.9.....dii. 10.00.....Lagamus eatnama	
18.9.....dii. 20.44.....Šaddi mánnu	
26.9.....dii. 6.50.....Šaddi beliin	
28.9.....dii. 6.00.....Guhkimus eret	
6.08. ○ 13.08. ◐	
20.08. ● 27.08. ◑	

ULLI ja FIERVÁ	
GÁIVUOTNA	
4/08ulli1.17.....fiervá ...7.33	
.....ulli13.43.....fiervá ...19.38	
5/08ulli1.54.....fiervá ...8.09	
.....ulli14.18.....fiervá ...20.13	
PORSÁNGGU VUOTNA	
4/08ulli3.03.....fiervá ..9.24	
.....ulli15.28.....fiervá ...21.31	
5/08ulli3.41.....fiervá ...10.02	
.....ulli16.04.....fiervá ...22.08	
RÁTTUVOOTNA	
4/08ulli3.57.....fiervá ...10.19	
.....ulli16.22.....fiervá 22.23	
5/08ulli4.34.....fiervá ...10.55	
.....ulli16.59.....fiervá ...22.59	

NAMMABEAIVI	
BORGEMÁNNU, 4.b	
Sámis: Verá	
Norggas: Arnhild, Ama ja Arne	
Suomas: Veera	
Ruotas: Vera	
BORGEMÁNNU, 5.b	
Sámis: Leandu	
Norggas: Osvald ja Oskar	
Suomas: Salme ja Sanelma	
Ruotas: Gurli	



Ingeleiv Berstad ja Ellen Sofe Henriksen dánsu Sissel ja Unn dánsunčájálmassas «Oainnátgo mus» Málátvuomi Grottas (báktehoalus) borgemánu 5. beaivvi. Kalottspel 09 govva.

Oainnátgo mus dánsunčájálmassas

Ellen Sofe Henriksen, ovdeš Ofelaš, dánsu, juoigá dánsunčájálmassas «Oainnátgo mus» Málátvuomis ihttin «Kalottspel 09» álbmotmusihka ja -spealu oktavuodas. Son ja guokte eará leat ráhkadan koreografíija.

«Kalottspel 09» dahje Kalohtaspeallu 09 čájeha dánsačájálmassa «Kan du sjá det på meg?» (Oainnátgo mus) borgemánu viđát beaivvi 2009 Málátvuomis (Málselv).
 Dánsačájálmassa lea golbma koreográfia ovttasráđiid hábmen ja boadus lea šaddan erenomáš visuála dahje čalmmiidbiebman bihtán. Vuoddu lea Tarjei Vesaas romána «Is-slottet» (Jiekŋa-šloah-ta). Dánsunmuitalus deaddu lea guovtti nissonolbmo birra. Sudnos lea sánehis ja nana oktavuoh-ta ja rumašlaš lahkavuodas biso-hallaba niibeávjjus, muhtumin duolmmasteaba badjel.
 – Okta mis árvalui Tarjei Vesa-

as romána go tingojumi dahkat dánsunčájálmassa bođii. Romána heive hui bures dánsuimii go sániin lea hui olu mearkkašumit. Mii jearaimet lobi Vesaas maŋis-boahhtiin ja leat mánu hárhellan. Moai Ingeleivain dánsu váldorollaid ja Sigurd J. Heide ja Bjerck dánsu abstrákta rollaid, muitala Ellen Sofe Henriksen.
 Ellen Sofe Henriksen lea ovdeš 2006/2007 Ofelaš. Dál lea son koreografíija masterstudeanta Oslo dáiddaallaskuvllas ja geargá jagi geahčen.
 Dánsunčájálmassas čájehuvvo «Grotta» báikkis gukti Málátvuomis Rundhaugas, gosa eai čaga eambo go 60 olbmo hávállasi.

Vuosttaš čájálmassas lea diibmu 18.00 ja 19.00 borgemánu viđát beaivvi ja bistá diimmabeale sullii. Čájálmassas dánsot dálá áigge dánsunvugiin.
 – Dánsunčájálmassas lea heivehuvvon dán báikkái. Lanja lea dui-skalaččat nuppi máilmmesoadi áigge gohpan báktái. Das lea hui erenomáš skáđja ja Tor S. Ditlevsen lea hábmen čuovggageavaheami. Ditlevsen lea hui olu bargan jiekŋadáiddáriin. Latnja, jietna ja čuovga addá magihkalaš dovddu, muitala Henriksen.
 Snorre Bjerck (Transjoik) lea komponeren musihka ja Ellen Sofe Henriksen lea luđiid bihtái ráhkadan. Luodis gullo dánsun-

čájálmassa fáddá; oktovuoh-ta, oarbbisvuoh-ta, ustivuoh-ta ja ofbmuid lagašvuoh-ta.
 Fárus: Elle Sofe Henriksen (dánsa, koreografíija,luohti), Sigurd J. Heide (dánsa, koreografíija), Ingeleiv Berstad (dánsa), Silje Onstad Hålien (koreografíija), Snorre Bjerck (komponista, musihkkár), Tor S. Ditlevsen (čuovgahábmen). Čájálmassas leat ruđalaš doarjaga ožžon dáppe: Norgga Kulturráđdi, Fritt Ord, Sámdiggi, Fond for utøvende kunstnere, ja earát.
 Astrid Helander
 astrid.helander@avvir.no